



UNIVERSITÄTS-  
BIBLIOTHEK  
PADERBORN

## **Universitätsbibliothek Paderborn**

**Tora nevi'im u-ketuvim**

**Leusden, Johannes**

**Amstelodami, 1667**

Cap. II.

**urn:nbn:de:hbz:466:1-39406**

צבאות לאמר העם הזה אמרו לא עתבא עתבית  
 3 יהוה להבנות : ויהי דבר יהוה ביד חגי  
 4 הנביא לאמר : הערת לכם אתם לשבת בפתיכם  
 ה ספונים והבית הזה חרב : ועתה כה אמר יהוה צבאות  
 6 שימו לבבכם על דרכיכם : זרעתם הרבה והבא מעט  
 אכול ואין לשבעה שתו ואין לשכרה לבוש ואין להם  
 לו והמשתכר משתכר אל צרור נקוב :

7 כה אמר יהוה צבאות שימו לבבכם על-  
 8 דרכיכם : עלו ההר והבאתם עץ וכנו הבית וארצה בו  
 9 ואכבר אמר יהוה : פנה אל הרבה והנה למעט  
 והבאתם הבית ונפחתי בו יען מה נאם יהוה צבאות  
 י יען ביתי אשר הוא חרב ואתם רצים איש לביתו : על-  
 בן עליכם כלאו שמים מטל והארץ כלאה יכולה :  
 11 ואקרא חרב על הארץ ועל ההרים ועל הרגן ועל-  
 התירוש ועל היצהר ועל אשר תוציא האדמה ועל-  
 12 האדם ועל הבהמה ועל כל יגיע כפים : וישמע

זרבבל בן שלתיאל ויהושע בן יהווצדק הכהן הגדול  
 וכל שארית העם בקול יהוה אלהיהם ועל דברי חגי  
 הנביא כאשר שלחו יהוה אלהיהם ויראו העם מפני  
 13 יהוה : ויאמר חגי מלאך יהוה במלאכות  
 14 יהוה לעם לאמר אני אתכם נאם יהוה : ויער יהוה  
 ארת דוח זרבבל בן שלתיאל פחת יהודה ואת דוח  
 יהושע בן יהווצדק הכהן הגדול ואת דוח כל שארית  
 העם ויבאו ועשו מלאכה בבית יהוה צבאות  
 15 ביום עשרים וארבעה

א ב לחדש בששי בשנת שתיים לדריוש המלך : בשביעי  
 בעשרים ואחר לחדש היה דבר יהוה ביד חגי הנביא  
 לאמר : אמר נא אל זרבבל בן שלתיאל פחת יהודה  
 לט 4 9 9 ואל

ואכבה קר

Cap. II.  
 Gloriam se-  
 cunde do-  
 mis extol-  
 lit, multi-

ואל יהושע בן יהווצדק הכהן הגדול ואל שארית העם  
 3 לאמר: מי ככם הנשאר אשר ראה את הבית הזה  
 בכבודו הראשון ומה אתם ראים אתו עתה הלווא  
 4 כמהו כאין בעיניכם: ועתה חזק זרובבלי נאם יהוה  
 וחזק יהושע בן יהווצדק הכהן הגדול וחזק כל עם  
 הארץ נאם יהוה ועשו כי אני אתכם נאם יהוה  
 צבאות: ארת הדבר אשר כרתי אתכם בצאתכם ה  
 ממצרים ורוחי עמדת בתוככם אל תיראו:  
 6 כי כה אמר יהוה צבאות עוד אחרת מעט היא ואני  
 מרעיש את השמים ואת הארץ ואת הים ואת  
 7 החרבה: וחרעשתי את כל הגוים ובאו חמדת כל  
 הגוים ומלאתי את הבית הזה כבוד אמר יהוה  
 צבאות: לי הכסף ולי הזהב נאם יהוה צבאות: גדול  
 8 9 יהיה כבוד הבית הזה האחרון מן הראשון אמר יהוה  
 צבאות ובמקום הזה אתן שלום נאם יהוה צבאות:  
 בעשרים וארבעה לתשיעי בשנת שתים  
 11 לדריוש היה דבר יהוה ביד חגי הנביא לאמר: כה  
 אמר יהוה צבאות שאל נא את הכהנים תורה לאמר:  
 12 הן ישא איש בשר קרש בכנף בגרו ונגע בכנפו אל  
 הלהם ואל הנזיר ואל היין ואל שמן ואל כל מאכל  
 13 היקדשו יענו הכהנים ויאמרו לא: ויאמר חגי אם יגע  
 טמא נפש בכל אלה הטמא יענו הכהנים ויאמרו  
 14 יטמא: ויען חגי ויאמר בן העם הזה וכן חגי הזה לפני  
 נאם יהוה וכן כל מעשה ידיהם ואשר יקריבו שם  
 טמא הוא: ועתה שימרנא לבככם מן היום הזה  
 15 ומעלה מטרים שום אבן אל אבן כהיכל יהוה:  
 מהיותם בנא אל ערמת עשרים והיתה עשרה בנא אל  
 16 היקב לחשף המשים פורה והיתה עשרים: הכיתי  
 17 אתכם

*que alia  
 imprimis  
 magnifica  
 ad beata  
 Messia tem-  
 pora perti-  
 nentia, pro-  
 mittit.*

אתכם בשדפון ובירקון ובכבוד את כל מעשה ידיכם  
 18 ואין אתכם אלי נאם יהוה: שימו נא לבבכם מן היום  
 הזה ומעלה מיום עשרים וארבעה לתשיעי למן היום  
 19 אשר יסד היכל יהוה שימו לבבכם: העוד הזרע  
 במגורה ועד הגפן והתאנה והרמון ועץ הזית לא נשא  
 כ מן היום הזה אברך: ויהי דבר יהוה שנית אל  
 21 חגי בעשרים וארבעה לחדש לאמר: אמר אל זרבבל  
 פחרת יהודה לאמר אני מרעיש את השמים ואת  
 22 הארץ: והפכתי כסא ממלכות והשמרתי חוק  
 ממלכות הגוים והפכתי מרכבה ורכביה וירדו סוסים  
 23 ורכביהם איש בחרב אחיו: ביום ההוא נאם יהוה  
 צבאות אקחך זרבבל בן שאלתיאל עבדי נאם יהוה  
 ושמתיך כחותם כידך בחרתי נאם יהוה צבאות:

LIBER ZACHARIÆ,  
 HEBRAICE זכריה  
 CAPUT I. 8

8 בחדש השמיני בשנת שתים לדרוש היה דבר יהוה אל זכריה בן ברכיה בן ערו  
 3 הנביא לאמר: קצף יהוה על אבותיכם קצף: ואמרת  
 3 אלהם כה אמר יהוה צבאות שובו אלי נאם יהוה  
 4 צבאות ואשוב אליכם אמר יהוה צבאות: אל תהיו  
 כאבותיכם אשר קראו עליהם הנביאים הראשנים  
 לאמר כה אמר יהוה צבאות שובו נא מרכיכם  
 הרעים ומעליליכם הרעים ולא שמעו ולא אהק שיבו  
 ה אלי נאם יהוה: אבותיכם איהם ונבאים הלעולם  
 6 יהיו: אך דברי וחקי אשר צוית את עבדי הנביאים  
 הלוא

*Propheta  
 hortatus  
 populum ad  
 poeniten-  
 tiam, pri-  
 mum vi-  
 sum sibi  
 oblatum  
 describit,  
 equitis  
 nempe in-  
 ter myrtos.  
 Isloque em-  
 blemate  
 Angeli in-  
 tercessoris  
 eorum 6*